## Registrable Interest

## Overseas Visits

5. Have you or your spouse made any overseas visits relating to or in any way arising out of your membership of the Legislative Council where the cost of the visit was not wholly borne by yourself or by public funds of Hong Kong?

## YES/NO

If so, please provide the following details:

Dates of Visit & Countries Visited	Purpose of Visit & Name(s) of Sponsor(s)	Nature of Interest Received
Taiwan From 29 November 2001	To observe the election campaign	Air ticket, accommodation and subsistence
to 2 December 2001	Professor周機祥 of 兩岸經貿交流權益促進會	

Notes:

- (a) A Member is expected to make the necessary enquiries of his spouse in order to make a return on the registration of interests relating to overseas visits.
- (b) Under "Nature of Interest Received" please specify whether the interest relates to the provision of passage, accommodation, and/or subsistence allowance.
- (c) "Overseas visits" is interpreted to include all visits outside Hong Kong.
- (d) An interest under this category should be registered within fourteen days of the conclusion of the visit.

本文件只為譯本,
登記事項以原文為準。
This is a translated version only;
please refer to the original version
for an authentic record of registered items.

Signature:	(signed)	
Date:	10/12/2001	

	Registrable Interest			
Rei	muner	ated Employment, Offices, etc.		
2.	Are you (apart fi	u receiving any remuneration from any employment, office, trade, profession or vocation from membership of the Legislative Council)?		
	YES/ <del>N</del>	$oldsymbol{\Theta}$		
		lease list the name of the employment, office, trade, or profession. a firm is named, please briefly indicate the nature of the firm's business.		
_	Column	nist of Sing Pao Daily News		
_				
_				
-				
_				
-				
_				
_				
Note	s: (a)	An employment, office, trade or profession is "remunerated" where a salary, honorarium, allowance or other material benefit is payable.		
	(b)	Please refer to note (b) of Category 1 for the definition of "material benefit".		
	(c)	"Remunerated offices" should include all "remunerated" public offices.		
	(d)	Members who have paid posts as consultants or advisers should indicate the nature of the consultancy in the register: for example, "management consultant", "legal adviser", etc.		
	-			
	本文化	件只為譯本		
	登記事	件只為譯本, 事項以原文為準。 Signature: (signed)		

登記事項以原文為準。
This is a translated version only;
please refer to the original version
for an authentic record of registered items.

Signature: (signed)

Date: 27.8.2002

	Registrable Interest				
Election donations/Financial Sponsorships					
4(1)	Did you receive any election donation (see note (a) below) towards your being elected to the membership of the Legislative Council?				
	YES/NO If so, please give details of the sponsor(s) and the amount involved in each case (see note (b) below)				
4(2)	Have you or your spouse received any payment, or any material benefit or advantage (see Notes (c) (f) below) from any person or organization which in any way relates to your membership of the Legislative Council?				
	YES/NO If so, please give details.				

Financial support of \$6,000 donated by Dr. 周吉夫 on 11 September 2002 for the sponsorship

Notes:

of general liaison activities.

(a)

- "Election donation" has the same meaning as in the Elections (Corrupt and Illegal Conduct) Ordinance (Cap. 554). Under the Ordinance, "election donation" means any of the following donations —
- (i) any money given to or in respect of the candidate or candidates for the purpose of meeting, or contributing towards meeting, the election expenses of the candidate or candidates;
- (ii) any goods given to or in respect of the candidate or candidates for the purpose of promoting the election of the candidate or candidates or of prejudicing the election of another candidate or other candidates, and includes any goods given incidental to the provision of voluntary service;
- (iii) any service provided to or in respect of the candidate or candidates for the purpose of promoting the election of the candidate or candidates or of prejudicing the election of another candidate or other candidates, but does not include voluntary service.
- (b) For the purpose of stating the details of sponsor(s) and election donation involved, a Member may attach a copy of the election return relating to election donations which he is required to lodge with the Election Committee under s.37(1)(b) of the Elections (Corrupt and Illegal Conduct) Ordinance (Cap. 554). However, copies of receipts are not required.
- (c) A Member is expected to make the necessary enquiries of his spouse in order to make a full and timely return on the registration of interests relating to financial sponsorships.
- (d) Please refer to note (b) of Category 1 for the definition of "material benefit".
- (e) You should include any material benefit or advantage received *gratis* or at a price below that generally available to members of the public.
- (f) Where a company is named as sponsor, please indicate briefly the nature of its business.

本文件只為譯本,
登記事項以原文為準。
This is a translated version only;
please refer to the original version
for an authentic record of registered items.

Signature:	(signed)	
Date:	13.9.2002	